

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Political **DEPARTMENT.**

G.O. No.	<i>221</i>	Press ~~Mis~~
Dated	<i>Apr. 3. 1857.</i>	

Not to be folded or roughly handled

12.11.57

To The Honorable The Court of Directors of the
East India Company
per per per
Leaden Hall Street London
The humble Memorial of Syzuth
Khanum alias Dil Ambah
Nicha Wife of the late Sholam Khan
Khan / Titte / Mram Jung Bahadur

Respectfully sheweth
That your Lordships' poor distressed
Memorialist begs leave most respectfully to submit
the following prayers to your Honorable Courts very
humane consideration thereupon your Courts memorialist
will no doubt obtain any such relief for
her maintenance as she is left under an open
starvation and nakedness in this Transit World, while
so your Courts Memorialist was induced to submit his
petition to Mr. Balfour the Government Agent at Calcutta
and Paymaster of the Carnatic stipends, upon which
that Gentleman having given an endorsement, a reply
which were quite approp to the Shubdee widow and children
of the late Mram Jung Bahadur which reply having
been furnished even to your Honorable Courts Memorialist
the Shubdee widow and the Children obtained such an
Endorsement because they are well maintained by the
Mother of the said Shubdee widow's Mother Borrand
Kiasab Begum whereas your poor Memorialist is
utterly in distress without the slightest means of support
in this Transit World under these circumstances
your Honorable Courts Memorialist humbly begs

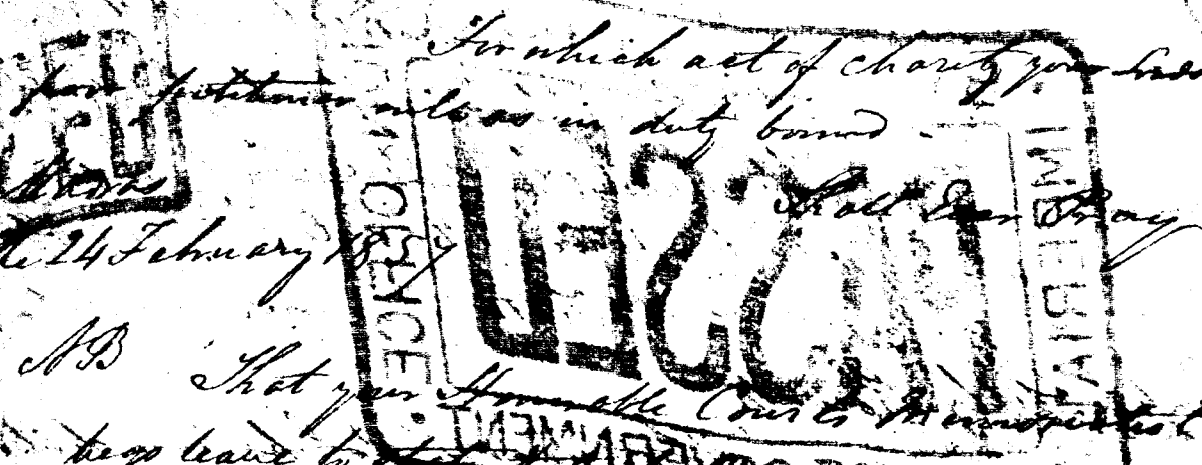
your appointment into duty for money taken
 and her some small pension out of the rights of
 the said husband for from the sum of 400 Rs.
 12/ which having been taken to Government
 the said Bahadur's demise

For which act of charity your Honors
 are petitioners are in duty bound

the 24 February 1857

That your Honorable Court is requested to
 keep leave to it that the said Bahadur's
 certificate with the greatest trouble which she
 begs to enclose here for your Honorable Court
 kind perusal and favor

فرست خانم



محمد شمس الدین خاں
 خادم شریفین قات
 نائب پیر عبد اللہ خاں

صوبہ خالصت عزت خانم عرف درباریت آدم نور علی رح الادل لاہور ملک عزت خانم عرف دارا
 مرہومہ در زمان قاضی عدیم فاکر صاحب مرحوم شہد از دفتر ملک قاضی میلا پور نقل سندان دادہ و ان
 نسبت

نقل مطابق اصل
 بنایح نبت ہفتم صاحب شہادۃ عقد ملک غلام علیہا بہادر ولد عبد المجید فاکر بہادر با عزت خانم عرف دارا بہارت
 ام بھارت و تہ ہوں ملا بولکالت شیخ اسماعیل و گنج آدم بکوار سید احمد ولد سید بلال و بکوار میر سردار
 عمر ولد میر حسن علی فاکر بہرہ ملل از نابت بلال مستفاد کردید خبر فی الان بیچ ۲ مارچ الان بنی سہارن

Seal

Cohjee Sum Shordeen
of the Mohomedien Law

The following were written from the Records of the
Cohjee of Myslopore - May God bless -

As requested by Izzuth Khanum alias Dilroshoh
the descendant of the Adam written on the first day of Robber
ool avel 1273 Hijree, that the Nikku of Izzuth Khanum alias
Dilroshoh having been celebrated by the time of Cohjee Ehlamm
said deceased which were traced out from the Niekhanamoh
of the Records of the Cohjee of Myslopore, and having granted
her a true copy of the said Nikku out of the records as follows.

On the 27th Ruzbeh 1852. Hijree 1273
having celebrated between Ghulam allee Khan Behadur son of
Abdool Hamud Khan Behadur to Izzuth Khanum alias
Dilroshoh descendant of Father Adam under a Dowry
of the sum of 39 Shilloh by the attornship of Shaikh Ismail
son of Shaikh Adam - In the presence of the witnesses Syed
Khamid son of Syed Jallol, Meer Sudder allee son of
Meer Hoossain allee Khan Little Bhurravail This Nikku
were celebrated by the Shaikh Cany a Jallol said written
by the month of 20 Robber oosany 1273 Hijree -

محمد شمس الدین
عادم سرحدین خان

حکایت عزت خانم عرف دل بابت آدم مورد عمل روح الاکل شکرا که نکاح عزت خانم عرفت و با نوبت
خانم غنی غلام قمار صاحب موصوم شده از دفتر نکاح غنی منیدا پور نقل سند ان دادند و ان است
۲۵

نقل مطابق اصل

بنای نجیب و معتمد صاحب عقد نکاح غلام علیخان بهادر ولد عبدالحمید خان بهادر با عزت خانم عرفت و با
بنت آدم بهر سکه و نه بهون ملا بوکالت شیخ اسمعیل ولد شیخ آدم بکوا کر سید احمد ولد سید جلال و بکوا کر
میر سردار علی ولد میر حسن علی بن بهر و لعل از نایب جلال صاحب منعقد گردید تحریر فی تاریخ ۲۵ مارچ ۱۲۷۳
۲۵

Handwritten signature or stamp, possibly a date or location.

DA-1857
Sh. 1109/28

To The Right-Honorable,
The Governor in Council;
Fort Saint-George

The humble petition of Jagdish Khanna -
alias 'Dil Roobah' - widow of the late
Sho. Lam. alias Khanna / Dildar / Khanna Jung
Bahadur -

Truly, Yours,

That, your Lordship's poor petitioners begs leave to assure that she never Submitted any petition to the Government Agent on any Subject, but the above reply were given to the Shude widow and Son's of the late Khan, and as to the petitioners and the Government Agent having granted the said reply, & given to the petitioners, a reply which were duly given to the said parties because

Because the parties are provided, whereas your
 petition is utterly in distress without the
 slightest means whatever in this Transit
 world - therefore your petitioners solicit your
 Lordship in favour will for Mercy's sake
 grant her the small pension from the rights
 of her late Nickah husband - otherwise
 your Lordship will very humanely recom-
 mend her painful case to the favorable con-
 sideration for granting her pension.

For which act of charity your
 Lordship's poor petitioners are sincerely bound -
 I shall ever pray.

Received at
 Dec 24th February 1857.

My Your Lordship's poor petitioners beg leave to
 state that she has obtained the marriage Cer-
 tificate with the greatest trouble, which
 she begs to enclose herewith for your kind
 perusal and favor.

٤٥٠ - ٢٤٧

Copy from the records
 of the Court of Directors

The following were written from the Records
 of the Court of Directors May 1853.

It is represented by Syed Akbar Ali
 Durrani descendant of the Adam written on the
 last day of Rabi-ul-ahwal, year 1273 Hijree that the chief
 of Syed Akbar Ali Durrani having been celebrated
 by the name of Akbar Ali Durrani which was
 taken up from the statement of the Records of the
 Court of Directors and having granted her a true
 copy of the said Akbar Ali Durrani out of the records as follows.

On the 27th Rajab 1853 Hijree the Akbar
 having celebrated between Akbar Ali Durrani Bohad-
 ur son of Akbar Ali Durrani Bohadur & Syed Akbar Ali
 Durrani descendant of Father Adam under a
 dowry of the sum of 39 Thillah by the attorneyship of
 Hafeez Ahmad son of Akbar Ali Durrani. In the presence
 of the witnesses Syed Hamid son of Syed Jullal, Akbar
 Durrani son of Akbar Ali Durrani Bohadur -
 Akbar Ali Durrani Bohadur this Akbar Ali Durrani were celebrated by the
 Akbar Ali Durrani Bohadur written by the Akbar Ali Durrani Bohadur
 20 Rabi-ul-ahwal 1273 Hijree

Ms. 221

Resolved that the fore-
going petition, with one copy
of the Memorial to the House
of the Court of Directors, be forwarded
and to the Congress at the
Bank for his report.

Dr. J. H. P. 1857
14 March 1857

Wm. H. P.
Chas. H. P.

Dr. C. 20 March 1855-1857
30. Received in Dec. of 1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
of 1857
Dr. C. 20 March 1855-1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857

Dr. C. 20 March 1855-1857
1857